

# DÉLSOMOGY

Megjelenik Szigetvárott hetenkint egyszer: Vasárnap.

Előfizetési árak:  
Egész évre . . . 8 korona. — Félévre . . . 4 korona.  
Negyedévre . . . 2 korona 50 fill.  
— Egyes példány ára 20 fillér. —

**Bárvarth Gyula**  
felelős szerkesztő.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Lemány-utca 60. szám.

Kéziratot vissza nem adunk.  
Nyílt-tér garmond sora 40 fill.

## A hamis sáfárok.

Városunkba hová jobb meg rosszabb színészek szoktak vetődni bizony, többször nem azért megyünk a színházba, mert művelődni vágyó lelünk élvezni akar az irodalom szépségein, de megszánjuk azt a sok éhes embert, ki Svengálit személyesíti a színpadon. Itt-ott van csak telt ház. Így aztán a vidéki színidirektorok legtöbbje panaszsza van tele. Pedig néha napján mi is panaszkodhatnánk, egész joggal. Fel is soroljuk panaszunkat, mikor azt olvassuk, hogy ezer színész maradt az idén is szerződés nélkül: kik kénytelenek a brettire lépni és a kik ott tányérozzák össze a kenyeret.

A szerződés nélküli színészek táborát a tucat emberek kapaszkodása, még inkább a protekciós rendszer, a vizsgákon előforduló s itt-ott indokolatlanul hallatlan elnézés növeli. Repedt-fazék hangon énekel ott több hölgyike, csapni való kegyetlenséggel szaval ott sok jeles ficsur, a kik *Ujházi* örökébe óhajtanak egykor lépni. A szülői elfogultság, a vörös hajban, a kised hangban, már látja a jövő primadonnáját

és mire a kisasszony végez, be kell érnie a szegény vidékkel, a hol a kulliszákat, maga tologatja ide-oda, a direktor.

Micsoda számításokkal látják a jövőjüket ezek a szegény teremtesek. *Fedák* Sári sikereit és jövedelmét kicsinylik, krözüsi jövedelemmel párnázzák a jövendő sorsot. És a mire a vidékre lekerülnek, hogy le becsülik a jó vidéket, mikor ez elfogulatlanul hátat mutat az ő tudatlanságuknak, a mit jó akarattal sem lehet, művészetnek minősíteni. Elmondhatjuk, hogy a halhatatlan emlékü írók művein egész vakmerőn gázol az a sok ripacs, a ki a vidéki műértő közönséget színházba csalogatja. A dekorációk silánysága, a készületlenség, a fejletlenség szánalmas vergődése, inkább hoszankodásra fogja az embert, mint hogy kedvet kapjunk, a színházba járásra.

Az se igaz, hogy minden jelesebb erőt mindjárt a budapesti Nemzeti és a Vig színházba kell cipelni. A centralizáló Budapest legalább szórakozásában ne fumigálja a vidéket s ha erős nemzeti kulturát akar, akkor gondoskodjanak oda fenn, hogy a színészi pályát ne özönöljék el azok a tehet-

ségtelen várományosok, kik *Ujházi*, *Blaha* Lujza, *Márkus* Emma sikereiről álmodnak fényesebbet, maradandóbbat, de a kiket nem a tehetség visz a színészi pályára.

Igy történik meg, hogy ma ezer ember nem tud szerződéshez jutni. Ezer ember. Nagy szó ez olyan országban, ahol alig él pár millió lélek: a hol minden dolgozni való emberre szükség van. Hová tovább egy néposztályt, fog képezni a szerződés nélküli színészek tábora, kiket elvégre nem szabad a vidék nyakára küldeni: hogy itt zengő stíluson tartott előadásokkal boldítsák a publikumot, mely az irodalom pártolására nem hogy alkalmas eszköz, de a mely körülmény egyenesen elidegeníti a józan közönséget úgy az irodalom, mint a színháztól.

A férges gyümölcsöt mi sem eszszük meg, se a zöldet. Nem jó nekünk se minden selejtes elem. A pénzünk, nekünk is pénz. Érték, úgy mint a fővárosban, ahol az ember mulatva művelődik, csiszolódik, tanul és élvez.

Ezt különben tudják már színészeink is, a kik városunkban megfordulnak. Jeles tehetségek előtt kalapot szoktunk emelni és a mi közönségünk

## A vallás vértanúja.

A sorsnak bohókás akaratából *L.* hitbuzgó katolikus egy erősen izraelita nagykereskedő üzletében talált alkalmazást. Szűkebb hazájában annyira beoltották a vallási szentségeket, hogy például tanuló éveiben a világért sem fogyasztott volna nagypénteken husos eledeleket. Évek multán azután jókora engedményeket tett ebben és mikor kitűnő utazóvá képezte ki magát: a zsidó vallásban szenvedő polgártársakkal való érintkezés folytán hihetetlen tökélyvel elsajátította a hamisítatlan jargont és észjárást, úgy hogy megtévesztett volna egy rabbinust is. Ezt az átalakulást ki is használta üzleti szempontból bőven és izraelita vevői állandóan mint hitsorsost tisztelték.

Történt egyszer, hogy fanatikus orthodox hitközségbe érkezett, a hol különösen vigyázni kellett rá, hogy keresztény származását el ne árulja. Meg is felelt ennek meghatározó módon. Akkor részleteket szavalt el a szentkönyvből kifogástalan héber nyelven, hogy bizony megszegyenített volna vele egy némely „modern” ifjat. Szörnyű mód imponált is vele az egyik legjobb vevőjének, a ki azután ki se eresztette kegyeiből. Este lévén, mindjárt ott fogta házában vacsorára, sőt kijelentette, hogy tekintettel a másnapi ünnepre el is szállásolja magánál.

*L.* barátunknak — csak másnapra lévén ígérve a nagy rendelmény — mindenbe belement. Hiven utánozta a ház urát: szer-tartásosan megmosta a kezét; megcsinálta hozzá — ha fogyatékos tudással is — az imát; halálmegevetéssel magába gyúrta a zsiros ri-

tuális ételeket . . . és ily meggyötört állapotban nyugodni tért. Sokáig hanykolódott ágyán, míg végre kissé elszenderült. Egyszerre halk, majd erőyes kopogtatás hallatszik ajtaján. Felriad, siet az ajtóhoz, melynek küszöbén házi gazdája áll teljes toalettblen.

— Mi lesz kedves *L.* ur? szolt hozzá nyájasan — megfeledezett a reggeli imáról?

— De-de hogy — ijedezett az utazó — mindjárt megkezdem.

— Hát csak öltözzék fel gyorsan — biztatta a házi úr — már mind elmentek.

— Hová? rémüldözött *L.* ur.

— Micsoda kérdés, — hát a templomba!

— Hja ugy! . . . persze, persze — mosolygott keserűen — hát fel fogok öltözködni és rögtön megyek. De az ég szerelmére ilyen korán kezdik? Nálunk Pesten később me-

Pontos kiszolgálás!

**Nyakkendő** különlegességek rendkívül nagy választékban!!!

Jäger alsóruhák, Férfi és női kesztyűk, Esernyők, férfi női és gyermek harisnyák!

Női ruha szövet, bársony és selyem blous kelmék.

A legjobb szabásu Férfi öltönyök a legolcsóbb árak mellett készítettnek

**HEISLER FERENCZ és TÁRSA**

Vászon és Divatáru kereskedésében a „Békához”

**SZIGETVÁROTT.**

Olcsó árak!

bizony szívesen jegyet vált azokra az előadásokra, a hol egy-egy kedvence játszik. Mi magunk mindenkor pártoló hangon toborzunk híveket a színházba, mert a magyar irodalom szolgálatának miszsiójához tartozik ez a kötelesség is. De nem türhetjük, hogy a szerződés nélküli színészek egzisztenciája végett, minket vidéket okoljanak, hiszen elvégre nem-e vétek volna, pénzünket az ablakon kihajítani, mikor harmadrendű emberek elrontják a legszebb szindarabot is.

Írói körökben hangosan kacagják oda fenn Pesten, hogy mikor *Gárdonyi Géza* valami kisebb városban részt vett „A bor“ című kitűnő vígjátékán a szinidirektor telegörögtezte a darabot, bele rakott esetlen kék-vók táncot s Göre Gáborral járatta.

A darab végén még ő szaladt Gárdonyihoz s tele tődővel mondta:

— Ugy-e, milyen kitűnő dolgot csináltam ebből a kis hülyeségből?

És hogy ilyesmi napirenden van a vidéken, azt nem is kell mondani. Okolni pedig a vidék műpártoló közönségét nem szabad. Ha majd nem profanizálják a művészetet, a közönség is szívesebben jár a színházba és csapani fog a proletárok száma is, a mit a színészet érdekében szívből kívánunk.

### Előfizetési felhívás.

F. évi október hó 1-ével lapunkra új előfizetési ciklust nyitottunk. Ami programunk ugyanaz ma, ami volt a multban és az is lesz mindaddig, míg ezen lapnak élén állunk. Ez a program pedig az: mindent a közért, semmit önző, magános célokért. Ezt fogjuk követni és betartani a jövőben is, mert a tisztességes és becsületes

sajtónak csakis ez lehet a rendeltetése. Ebben a hirlapirói működésünkben és a közjóért való fáradozásunkban kérjük az olvasó közönség szíves támogatását.

### A Délsomogy előfizetési árai

Negyedévre	2 K 50 f.
Fél évre	4 „ —
Egész évre	8 „ —

Mutatvány számot kívánatra ingyen

küldünk.

Helybeliek előfizethetnek Kozáry Ede könyvkereskedésében, míg vidékiek legcélszerűbben postautalványon a *Délsomogy* kiadóhivatala címére küldhetik be az előfizetést.

Hazafias üdvözlettel

A „Délsomogy“ szerkesztősége és kiadóhivatala.

## H I R E K.

### A holdvilághoz.

De régen láttuk holdvilág az orcad s vidám, mosolygó, tiszta fényedet, pedig utánad, mennyei szép méceses, ez ősi város jaj be hön eped. Nemcsak szerelmes, nem csupán a költő s a rajztanár, ki annyiszor lefest, jöttödre nemcsak e nagy tisztelőid: mindnyájan várunk holdas, fényes est!

Mert — látod — téged úgy tisztel e város, mint hajdanta a klasszikus világ; és mintha most is még istennő volnál, merészli sorsunk, nyakunk bizni rád. S e tisztelet és bizalom jeléül, naptár szerint ha ott fön örködöl: nem gyújtat itt len egyetlen mécesest sem és városod sötétén üdvözöl.

Hisz bűn is volna uralmad zavarni és csufság lenne versengni veled, s te is istennő bárminő szelid vagy — a bűnt, a gúnyt mégis is csak bünteted... Sötét lámpákkal hódolunk hát néked, ha ott fön sétálsz asszonyunk, Lúna,\* s csak arra kérünk, hogy felhők mögül is: ragyogj le sáros, nyaktörő utunkra!

.. a.

\*) A hold latin neve.

— **Személyi hlr.** *Olay* Lajos a szigetvári kerület orsz. gyűlési képviselője tegnap este a 8 órai vonattal, Budapestről városunkba érkezett.

— **Ev. ref. Istentisztelet.** Folyó hó 29-ikén d. e. 10 órakor a reformáció évfordulója alkalmából a szigetvári áll. polg. fiú iskola rajztermében, urvacsora osztással egybekötött isteni tisztelet fog tartatni. Miről az ev. ref. hitsorsosok ez uton tisztelettel értesítettek.

— **Képviselőnk beszámolója.** Ma délután 3 órakor a Zrinyi-terén (kedvezőtlen idő esetén a vasuti vendéglőben) tartja beszámoló beszédét *Olay* Lajos kerületünk orsz. gyűlési képviselője. Holnap pedig megkezdí 10 napra terjedő körutját a kerületben és sorra látogatja a községekben választóit, kiknek szintén elmondja beszámoló beszédét. Az uti program falragaszokon van közzé téve.

— **Uj csendőrszakasparancsnok.** A Topánfalvára áthelyezett *Kálmán* János csendőr hadnagy helyére Kaposvárra már megérkezett *Hunyecz* Károly csendőrfőhadnagy Szentesről és elfoglalta csendőrszakasparancsnoki tisztelet.

— **Ha a vasuton késünk.** A kereskedelemügyi miniszteriumban, mint értesülünk, nagyon üdvös újítást terveznek a vasutaknál. Az újítás abban áll, hogy ha valamelyik vonat késik, a késésről a rajta érkezett utasoknak igazolványt adnak. Ezen újításnak előnyét főképen a városok közelében lakó hivatalnokok élvezik, kik késésüket igazolni tudják, fontos azonkívül a bírósági tárgyalásoknál is, ha valaki a tárgyalást vontkésés miatt elmulasztja.

gyünk a zsinagógába . . .

Szemrehányó lenézéssel felelt a gazda:

— Maguk istentagadók! maguktól ott Pesten kitélik, hogy nem is mennek egyáltalán a reggeli imához . . . Szégyelhetik magukat.

L. úr megijedt és kérlelni kezdte:

— Persze, hogy vannak ilyen emberek is! de én nem tartozom ezek közé — és hogy nagyobb nyomatókat adjon szavainak, rángatta magára ruháit . . .

Pokoli sötétség volt mikor kiértek az utcára. A csipős szeptemberi szél (arczába csapott L. barátunknak, fázósan húzta össze elegáns czitromsárga felöltőjét és leginkább szerette volna vastag télikabátba burkolt kedves vendéglátó házigazdáját a pokol fenekére küldeni. Azért igen barátságosan,

szinte kéjjel jegyezte meg:

— Pompás, kellemes reggel van! vajjon hány óra?

Az arra botorkáló bakter felelt a kérdésre pálinkaizü baritonon: — Éjfél után óra három!

Elborzadt e kijelentésen. Elképzelte, hogy ezek a jámbor hívők nem átallják őt a zsinagógában tartani reggeli 8 óráig. Azt ő ki nem állja. Növelte elkeseredését, hogy a hepe-hupás úton minduntalan megbotlott, rettenetesen fázott, és daczára, hogy már jó félórát mentek (neki egy örökkévalóság) még mindig nem értek célhoz. Már-már azon volt, hogy leleplezi magát; ám félt, hogy útitársa féktelen haragjában megveri, nem is szólva arról, hogy a nagy rendelmény veszendőbe megy . . . Ment hát tovább, szívében búval — szótlantul . . . Vegre megér-

keztek a zsinagógába. A hívők apró millygyertyák fényénél már nagyban morzsolták az imákat. L. úr e kísérteties világításban még kegyetlenebbül érezte magát mint a sötétben. De nem volt ideje elmélkedni, mert gazdája sürgette: hogy fogjon hozzá. Folytatnia kellett a komédiázást. Ájtatos arcot vágott és elkezdett morogni.

Ráripakodott a házigazda:

— Hát a könyv? — Csak nem tudja kívülről? L. úr rémüldözve felelt:

— Teremtő atyám! a nagy sietségben otthon feledtem.

No, nem baj — nyugtatta meg a gazda — olvassa az enyéből!

Ez még nagyobb veszedelem volt. Oda kellett hajolni szomszédjához és ez már most ellenőrizhette a mormogás értelmét. Próbált itt is szerencsét. Figyelmesen nézte az ima-



**URAK**

posztógyár-raktárunkból fedezik.

Óiási választékunk

**LEICHTNER és FLEISCHER** kizárólagos posztógyári raktár

**PÉCS, Király-u. 1.**

csak úgy takaríthatnak meg

**35%**

-ot, ha ruhaszükségletüket

bel- és külföldi posztó-szövetekben lehetségessé tette, hogy ez idő szerint versenyen felül állunk

**ARAD, Szabadság-tér 17.**

— **Anyakönyvi kinevezés.** A belügyminiszter a *lakócsai* anyakönyvi kerületbe *Saáry* Miklós Zoltán okleveles jegyzőt anyakönyvvezetőhelyettesé nevezte ki és őt a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbízta.

— **Brutális vő.** A bíróságnál panaszt emelt *Várad* István gárdonyi polgár, hogy vőjét *Magda* Istvánt büntessék meg, mert őt most már harmad ízben dobja ki a saját házából és folyton elveri.

— **Az iparos ifjak és mester urak** szíves tudomására hozom, hogy a polgári vagy más középiskola IV. osztályát végzett iparos ifjak számára ingyenes „*Továbbképző tanfolyam*” nyílt meg a vezetésem alatt álló intézetben. *Valentényi* György igazgató.

— **A visszatérő barcsi svábok.** Nagy port vert föl annak idején az a hír, hogy a barcsi svábok tömegesen elhagyják vallásukat és áttérnek az ág. ev. felekezetbe, mivelhogy *Huber* Gyula barcsi plébános nem hajlandó a svábok kívánságát teljesíteni és nekik német hitazonosítást tartani. Nyolevan egy sváb tért át ekkor az ág. ev. felekezetbe. Közülük eddig már 65-en visszatértek ismét a rom. hath. hitre, s nagy bünbánással keresik föl naponta a visszatérők plébánosukat, mivel maguk is belátták, hogy hibát, bünt követtek el, amikor a német hitazonosítást ily módon szállták sikra.

— **Hogyan folynak be az adók?** A somogy megyei adóhivatalokban a következőképpen fizették be az állami egyenes adókat: A *kaposvári* adóhivatalnál befolyt 5446 kor. 38 fill., a *szigetvári*nál 6036 kor. 99 fill., a *csurgói*nál 1087 kor. 73 fill., a *lengyellőti*nél 878 kor. 47 fill., a *maréfalvi*nál 2661 kor. 32 fill., a *nagyatádi*nál 629 kor. 77 fill., a *tabinál* 8722 kor. 82 fillér. Az összes befizetett állami egyenes adó tehát 25463 kor. 48 fillér, amely összeg a múlt év szeptember hónapjában befizetett adómenyiségnél 498225 kor. 34 fillérrel, azaz majdnem fél millió koronával kevesebb. Hadmentességi díj befolyt 6 korona, hátra van még 20455 kor. 07 fillér.

— **Repülő palack.** E hó 11-én este 6 óra tájban Istvándiban a korezmában voltak a polgártársak. Eleinte szépen folyt a beszéd, de később mindig hangosabb lón. Így történt aztán, hogy *Kulesár* István egy boros üveget röpitett ifj. *Gali* István fejébe, kit menten elborított a vér. A sértett fél panaszt emelt a büntető bíróságnál.

— **A börtön lakói.** A kaposvári ügyészség börtönében a múlt hónapban 62 férfi és 8 nő volt jogérvényesen elítelve, felebezés alatt volt 3 férfi és 2 nő, vizsgálati fogóságban 13 nő, 2 férfi. Összesen 90 fogoly volt elzárva a kaposvári ügyészség fogházában.

— **Verembe fult fiucska.** Mint tudósítónk jelenti, *Nagy* Jánosné Margita pusztai eselédnek 2-éves Jánosnevű fiacskája a nagyanyjánál volt Szarazrét pusztán. Folyó hó 7-én este midőn az öreg asszony a sertések etetésével volt elfoglalva, a kis fiu egy őrizetlen pillanatban elbotlott a szürüs kert végén levő zöldséges veremig, mely az esözések folytán vízzel volt tele. Itt játszadozva megcsuszott s a verembe esett, hol a vízbe fulva halálát lelte. A szerencsétlenségről jelentést tettek a bíróságnál. A rendőrorvosi vizsgálatkor a szegény kis gyermek hulláját felboncolták.

— **Nem kell daltársulat.** Mint halljuk, valamiféle daltársulat akar hozzánk jönni. Ez ellen eleve is tiltakozunk, mert mi jól szervezett színtársulatot és nem ripacs kompániát (zengeráj truppot) akarunk itt látni, a téli szezónban. Tehát úgy az irodalom, mint a színpartolás és a jó izlés nevében is felemeljük tiltakozó szavunkat az ellen, hogy ide bármiféle komédiás trupp jöjjön. A vidéki közönségnek nem való a breitli. Különb. mai vezércikkünkben is ily dolgokkal foglalkozunk. Reméljük, hogy az előjáróság nem ad helyhatósági engedélyt semmiféle ripacs-truppnak, hanem a tanács üléshez meghív egy két műértő és színpartoló urat is, kik bizonyára azt javasolják, hogy rendszerintársulatnak adassék ki az engedély, s ne ripacs kompániának.

— **Verekedő asszonyok.** Folyó hó 9-én két helybeli harcziás amazon kapott hajba. Az erősebb *Stek* Ferenczné volt, ki tanuk előtt annyira ellátta *Pollák* Ferencznét, hogy rajta súlyos testisértést ejtett.

— **Szolgabírák választása** czimen közöltük mult számunkban, hogy a legközelebbi megyei közgyűlésen egy első és másod osztályu szolgabírói állás kerül betöltés alá, melyekre *Brodzsky* Lajos szolgabíró *Jeszenszky* Dezső közíg. gyakornok pályáznak. Ujában arról értesülünk, hogy pályázik a szolgabírói állásra dr. *Nagy* Ernő földink, *Nagy* Ernő kir. közjegyző fia is, kiben nagytehetségű, kitűnően képzett, törekvő munkaerőt nyerne közigazgatásunk, amiért is megválasztását szívből kívánjuk.

— **Furfangos borívó.** Kedden délutántól másnap reggelig, vígan voltak a vendégek *Kükics* János n.-hársági vendéglős korezmájában. Fogyott a murczi bőven s egyre hozatta az új bort az asztalra *Bogdán* József szulimáni polgár ki még négy társával vigadott. Azonban mint mindennek, ugy ezen mulatságnak is vége lett, de a vendégekkel a korezmárosnak 1 pár cipője is eltűnt. A csendőrök a jelentés folytán elővették a távozó mulatókat s a pár cipőt *Bogdán* tarisznyájából vették ki. Erre a furfangos borívó egy cseppet sem volt meglepve, s azt uondta, hogy társai tették a cipőket a tarisznyájába, így akarván őt megtrefálni. A csendőrök ezt a mesét nem akarták elhinni, hanem kikérdezték a többieket is, kik semmit sem tudnak a tréfáról. Így hát *Bogdán* issza meg a keserű tréfa levét. De az is lehet, hogy ő tette a tarisznyába a cipőket.

— **Tromf. Uzsorás** (beront a szerkesztőségünkbe): Igaz, hogy én uzsorásnak, nyakmetszőnek nevezett a lapjában?

Szerkesztő: Isten mentson, mi csak új híreket közlünk.

— **Elverte és megtámadta állítólag** minden ok nélkül f. hó 1-én *Szekeres* *Farkas* József kovácsmester *Merényében* *Dizseri* István polgárt. ▲ **verekedő** kovácsot feljelentették a bíróságnál.

könyv sűrűbetűs sorait és egy árva hangot nem adott ki magából. Gazdája ebbe sem volt beletörődve. Menten megintertpellálta:

— No? miért nem imádkozik?

— Imádkozom kérem — felelt *L.* — de csak úgy magamba. Nem akarom Önt zavarni. És hogy megerősítse az imádkozás valódiságát, alkalmazkodott a hangulathoz: tudniillik, mikor az ájtatos sereg helyenként erősebb mordulatot hallatott, ő is hangosan felriadt és hozzátevéleg ugyanazt kiáltotta el, mint a többi.

A hajnali imádság véget ért: *L.* úr megkönnyebbülten lélekzett fel. A vékony organtín ablakredőnyökön beszűrődött egy-egy bágyadt napsugár és megvilágította a hívők viaszsárga arcát. Kivonultak az udvarra. *L.* úr azt hitte, hogy immár hazafelé indulnak. Csalódott, mert alig tíz perc múlva gazdája szeliden megragadta a karját és vonszolta vissza a templomba. *L.* úr nem kérdezte, hogy minek; teljesen megadta magát sorsának. Odabenn ezalatt már megkezdtek a reggeli imát. Az érezeshangu kántor szívet megvevő áriákat dalolt; az aranysujtásos lepedőbe burkolt emberek csakugy ol-

vadoztak tőle. *L.* úr fásultan hallgatta; a sötét kétségbeesés fogva tartotta minden érzékét. Gazdája ismét felriasztotta merengéséből. Haragos, villámló szemekkel fordult felé!

— Én nem értem magát *L.* úr! hát most miért nem olvas? . . . Azután lepedője sines . . . ez egyszerűen nem járja, csuffá tesz bennünket viselkedésével . . .

*L.* úrral forgott a világ! nem elég, hogy eddig megkínózták, még szemrehányást is kap! tovább nem bírta, rosszullett ürügye alatt hirtelen távozott és rohant haza.

Szállóbeli lakására érve, kimerülten, tökéletesen elesigázva berogyott a pamlagra és olyan ezífra monológot tartott, a melyet az „Egyenlőség” aligha közölt volna első cikik gyanánt.

Reggeli után azonnal lement a kereskedőhöz a várva-várt nagy rendelményt felvenni. Igen nyájasan fogadták, ám a kereskedő arca — mikor az üzletkötésre került a szó — hirtelen elborult:

— Édes barátom! — szólt — igazán, nagyon sajnálom, de egyáltalán nem állt be szükséglet, az üzletek rosszul mennek; legjobb akarattal sem rendelhetek semmit . . .

Hogy ez a balsiker — számot vetve az előzményekkel — mikép érintette *L.* barátunkat és hogy azon pillanatban milyen érzések dúlták keblét: annak leírására felekezeti mivoltom miatt sem vállalkozhatom; tény, hogy az elmenetnél *L.* úr félreismertetlen célzattal ennyit mondott:

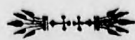
— Zsidó!

Eddig terjed történetkém, melynek valóóságáért akár kezességet vállalok . . .

Egy kis epilógusa is van azonban. Tudniillik, ez régen történt! talán 10 éve is. Azóta *L.* urnak virágzó nagy kereskedése van az osztrák fővárosban. Néhány hét előtt meglátogatta emberünk bevásárlás céljából. A kölcsönös felismerés után *L.* urnak eszébe jutott az itt elbeszélte vallási gyötrelmem, és nem állhatta meg, hogy szemrehányásokkal ne illese volt vendéglátó gazdáját. Emez hamiskán mosolygott és szólt:

— A legszebb a dologban: hogy én tudtam hogy Ön keresztény!

B.—B—a.



— **A tót-leány büne.** Pár évvel ezelőtt még mint fiatal sorduló lányka került el hazuról (Tréncsénmegyéből) *Adamovics* Mari. *Ábrahám* Gyula drávatamási-i intéző hozta magával a kis tót lányt, kinél mint eseléd szolgált. Multak az évek, — a kis szurtos tót-lányból szépen kifejlődött 18 éves hajadon lett. Szemet is vetettek rá sokan. Sok mézes, mázos beszédet is hallott a csábító férfaktól, természetesen mindmegannyi más kislány, Ő sem tudott ellentálni a kísértésnek. Megadta magát — s elbukott. A nem Platói szerelemnek egy kis csecsemő lett a következménye, a fiatal anya életet adott neki, de el is vette, mert az ágyát takaró pokrócczal megfojtotta. A szerencsétlen elbukott kis tót-leány ellen, emberölés miatt a vizsgálatot megindították.

— **Szanatorium naptár!** A „József Kir. Herceg Szanatorium Egyesület“ 1906. évre művészi kivitelű naptárt hoz első ízben forgalomba, hogy ezáltal is gyarapítsa az ország minden vidékén felépítendő tüdőbeteg szanatoriumok alapját. A *Szanatorium Naptár* gyönyörű vászonkötésben a könyvkötészet remeke. Terjedelme 15 iv azaz 240 oldal, finom papíron nyomva, irodalmi becsű tartalommal és szébbnél szebb képekkel. A naptár ára postaköltséggel együtt 2 korona. A szegénysorsu tüdőbetegek jóvoltán segít, aki a remek kiadvány megvételével is szaporítja a szanatoriumok építési alapját. Megrendelhető a József Kir. Herceg Szanatorium Egyesület központi irodájában Budapest IX. ker. Ferencz körút 36 sz.

— **Királyok fizetése.** Az olasz király kap évi 16 millió lirát, a spanyol király a mi pénzünk szerint 8 millió koronát, a portugál király 2 és fél millió koronát a holland királynő 2.200.000 koronát, a dán király 1.200.000 dán koronát, a belga király 4 millió koronát, a svéd király 2 millió koronát, a szultán 16 millió koronát, a német császár is 16 millió koronát, *I. Ferenc József 22 millió koronát. Szóval a mi uralkodónk kapja a világon a legnagyobb civillistát, pedig akár Németország, akár Anglia, akár Franciaország legalább is annyira teheti, mint mi. De még fureszább, ha veszszük, hogy csak Magyarország ad egymagában 11 millió koronát, vagyis többet mint Dánia, Hollandia, Belgium, Svédország, Portugál, Görögország, Szerbia, Románia és Bulgária együtt és még sincs udvartartása.*

— **A t. közönség figyelmébe** *Prohaszka* és *Fodor* hírneves amerikai fogspecialista és fogorvosok helyben tartzkodásukat 7 nappal meghosszabbították. Lakásuk Korona szálloda.

— **Hányszor jelenjek meg egy hirdetés?** Erre a kérdésre egy előadásában a következőképpen felelt dr. *Wiedemann* az erfurti kereskedelmi kamara titkára: — „Legalább hétszer. Mert, először csak elsiklik az olvasó szeme fölötté, másodszor már megjegyzi magának, harmadszor már el is olvassa de még nem gondolt rája, negyedszer már gondolkodik felette, ötödikszori megjelenésnél beszél az asszonyval, a hatodiknál meg akarja próbálni s végül a hetediknél vásárol.“ Ez a felelet bár tréfás hangú, de mégis igaz. Nálunk Magyarországon, ha valamely hirdetés egyszerű közzététele nem jár eredménnyel, ez már kedvét veszi a hirdetőnek. Hirdetés pedig csak akkor hozza meg a gyümölcsét, ha az állandóan az olvasó szeme előtt van és fel sem kelti annak figyelmét, érdeklődését előbb, míg ugyszólván jó ismerőse nem lesz.

## A közönség köréből.

### Kérelem és köszönet.

Főtisztelendő *Herger* József plebánus ur a következő levelet intézte hozzánk:

*Tekintetes Szerkesztő úr!*

Alábbi soraimnak kérek becses lapjában kis helyet szorítani:

Midőn a Tek. Szerkesztőségtől engedélyt kérek arra, hogy a szigetvári Kath. templomban felállítandó új orgonájára — miután a régi teljesen hasznavehetetlen — a szigetvári Tekintetes Főszolgabíró urnak 4806 1905. számú engedélye alapján megindított gyűjtésről, időnkint beérkezett adományokról a kimutatást becses lapjában közzétehessem, ugyanakkor azoknak, kik jótékony adományaikkal e művészi orgonához már eddig hozzájárultak, Isten nevében legmélyebb köszönetemet fejezem ki; és egyszersmind azon kérelemmel fordulok Szigetvár jóindulatu lakóihoz, hogy e nemes célra kegyes adományaikat hozzám juttatni kegyeskedjenek. Midőn ezt teszem, kijelentem, hogy most más ut nem áll rendelkezésemre, és ha e célra a szükséges — körülbelül 7000 korona összeg rendelkezésemre állana bár honnét, bizonyára nem terhelném ezen kérelmemmel az igen tisztelt közönséget.

A ki ad, saját templomának adja Isten dicsőségére.

Eddig befolyt szept. 8-áig: Hegyessy János 10 K., N. N. 10 K., Traub József 1 K., Bognár Imre 5 K., Kovács Anna 1 K., Kovács Antal (199 h. sz.) 2 K., N. N. 5 K., Perselyből 1 K. 88 f., Csonkics József 2 K., Légrádi István 2 K., Kozáry Ede, Kain Károly, Braunstein József, Engelleiter Rezső, Vértés Béla 1—1 K. Perselyből szept. 8. kezd. 1 K. 20 fill. Folytatjuk.

## GSARNOK.

### Levél egy barátomhoz.

Eolvastam két árkusos leveled' Melyben magad' búbanatba temeted S azzal végzed: küldjek néked olyvigaszt, Mely lelkedről minden bűt bajt lehervaszt.

Értelek már jó barátom tégedet, Hogy magadat kínos vágyba égeted. — Bánthat hogy bár honszerelmed szörnyű nagy, Kutyabőrös nemes ember mégse vagy.

Legyen ipar, tudomány ág, művészet Egészségügy, gazdaságtan — nem nézed, De ha magyar mindeniknek ezret adsz, Mégis, mégis észrevétlen úr maradsz.

Tollat fogok, megírom a válaszom, Kívánom hogy reád vigaszt árásson. Nemes ember mikor lehet belőled, Olvasd pajtás! itt megyen a felelet:

Ne járj eztán szép sujtásos *Kossuthba* A kucsmádat, fringiádat dobd sutba! S a mi eddig esengett-rezgett jártadba: Sarkantyut se ragasz már a lábadra!

A mi magyar érzés volt a lelkedbe Mig nem késő rejteged el, temesd be; Óvatos légy, sohse ejtse ki a szád: Hogy szereted ezt az árva bús hazát.

Ha a magyar Duna-Tisza mentében Ünnepet ül szilaj hangos kedvében S hazát éltet badaesonyi nedűvel: Nézd szótlanul, sőt ha lehet kerüld el!

Az az igaz nemességnek az útja, Hogy a mikor fejröffen a rézduda S magyar román „Unzer Kájzer“ felzendül: Kalapodat emeld le a fejedről!

Ne erősítsd te a magyart, csak hallgass! Simbolumod egy legyen: a dupla sas. Szóld a magyart, s a mi osztrák megne vesd; A melledet bécsi hájjal kenegesd.

Nem kívánnak aztán tőled semmi mást: Tanuld meg a tányérnyaló bökölást S felutazhatsz... feszüljön rád sváb kabát, S tagadd meg, hogy Árpád volt az ősapád!

*Peti Sándor.*

### Petőfi képviselőjelöltsége.

A mi magyar földünknek leghivebb, legdicsőbb, legedesebb fia, aki arasznyi földi pályáján kicsapott diák, kóbor színész, rongyos baka, csavargó poéta, majd országos nevű lapszerkesztő, a haza legünnepeltebb költője és szabadságharcunknak dicsőséges hőse és áldozata vala, ezen az ő mindenképpen páratlan életpályáján a sok egyéb között még — képviselőjelölt is volt.

Ugy bizony, csak jelölt, mert mandátumot nem kapott a szegény...

Erre sokalta érdemesebbnek találtatott az ő szabadszállási ellenjelöltje, valami Nagy Károly nevű „helbéli“ honfi és Petőfit botormerészen legazemberező tökfilkó, aki nyílt levelben (már akkor is járta a nyíltlevelezés) imígyen diskurált Petőfivel:

„Én szeretem hazámat úgy mint ön, de még talán jobban, mivel engem hazámhoz több érdek esatol; van tiszta fölfogásom, tisztább, mint önnek; van jellemem, szilárdabb, mint az öné: talán több kiképzettség-gel is hizelegettem magamnak a tanok minden ágaiban, — a költészetet kivéve — mint ön; talán én is csak egy a nép közé tartozom, mint ön vagy talán nemességem miatt nem is vagyok képes fölfogni a nép érdekeit? Ön nagyon elbizott, de miibe? abba, hogy a Pegazus farkába ön is fölkapaszkodott. Ön, nagyon hiu, a fölöttébb nagy hiuság pedig higvelejtéséget föltételez!“

A 48-as időknek érdemes buvára, Hentaller Lajos érdekesen számol be halhatatlan Petőfink életének erről a legsivárabb epizódjáról, amelyet olvasva, még most is, több mint félszázaddal az esemény után, valami mondhatatlan fájdalom markol a szívünkbe.

Mert Petőfit, akinél hazáját rajongóbban szerető, nemesebb, tisztább, önzetlenebb lélek nem volt soha, az ő imádott Kiskun-ságában fütőkösökkel fölfegyverkezett néptömeg rohanta meg, agyonütéssel fenyegette a hazaárulókat, az akasztófárávaló muszka spion, aki el akarja adni az országot!...

Persze, a szabadszállási „kaputos osztály“ lelke mélyeből gyűlölte a szegény mézszáros fiát, aki elég vakmerő volt a dicső-

séges nagy urak, — horribile dictu — még a királyok ellen is lázító verseket írni. És szerényen félték radikális elveitől, amelyekkel — szerintök — egyebet sem akart, mint a pórnépet — földosztás okáért — a módos kaputosokra uszítani.

S a nép, az istenadta nép, mely eladig esókolta a költő lányomát, becsapatta magát a sok galád rágalom által, amelynek minémiségét leghivebben jellemzi az a levél, melyet „Szabadszállás városa bírása“ aláírásával, Bankós Károly, Petőfinek kunszentmiklósi barátja és akkori házigazdája kapott s a melynek befejező része így hangzik:

„Petőfi egy polgártársunk azon kérdésére, hogy mikor leend már béke honunkban, az felelte, hogy sohasem, míg ezen ország vissza nem szál azokra, kiké volt, t. i. a tótokra; — ebből átlátni, hogy mily veszélyes lenne egy ily alacsony jellemű egyént, több jeles hazafiak mellőzésével, személyünk országos képviselőjéül küldeni követnek, kiről fölteszi már minden polgár, hogy bennünket kész lenne eladni a legesekélyebb árért... Ilyen állásban a dolognak, ma nálunk közgyűlés tartatván, elhatározatott, hogy tisztelt polgársunk által tudtára adni kívánjuk Petőfinek, hogy ha személyes bátorsága és élete kedves, igen jól tenné, ha a jövő nemzeti gyűlésre menő követ választására a jövő esztendő köztünk meg nem jelenik, mert a nép ingerült s nem állhatunk jól méltó haragja fölgerjedésben lehető dühéért!“

Csak hogy Petőfi nem tartozott ám az ijedős emberek közé. Csak azért is elment Szabadszállásra, a honnan azonban az elvakitott, megvásárolt és leitatott néptömeg, kassa és vasvilla közé kapva tessékelt ki őt vissza a határra... Csak az hiányzott, hogy kezemet hátra nem kötötték, — írja e napról Petőfi nagy keservében.

„És ennek ma kellett történnie, — írja utóbb — hogy engem, mint orosz spion, mint hazaárulót agyon akart verni a magyar nép, ma, június 15... ma három hónapja, hogy márczius 15-ike volt, midőn első valék azok közt kik a magyar nép szabadságáért szót emeltek, sikra szálltak! De én azért nem a népet kárhoztatom, hanem ámitóit, félrevezetőit, kiket egykor törvény és isten egyaránt meglakoltat... a nép előttem szent annyival inkább szent, mert gyöngye, mint a gyermek. Dicsértessék a nép neve most és mindörökké...“

Az embernek a martirhalállal halt Husz János jut eszébe, a ki máglyáról megpillantván egy öreg anyókat, a mint vak hitbuzgalommal cipelte rőzseköteget az égő máglyarakáshoz, így sóhajtott föl a lángok közepette: O sancta simplicitas! Ó te szent együgyűség!...

Alkotmányunk egy vásártér,  
Melyen lelket adnak-vesznek;  
Adnak-vesznek olesó pénzért,  
Egy kis cimért, egy ebédért:  
Jó éjszakát ily nemzetnek!...

Ligeti Jenő.

#### Szerkesztői üzenetek.

Sz. L. Köszönjük, nagyobb része bevált. Üdv. Mercur. Jöhet ám a Toffattában, nehogy megrozsásodjék a tolla. Várunk.

K. E. Marozali. Rövidebb dolgokat kérünk. A beküldött nagyon hosszú, nem közölhetjük.

K. G. Helyben. Az apróságokat köszönjük, sora kerülnek.

R. J. Csak a papir egyik oldalára tessék írni. Sorát ejtjük.

G. B. Pécs. Remélem meggyógyult. Hirdetéseket kérünk.

Nem közölhetők: A vizsgán. Barbár, Régi nóta és Óvatosság című dolgozatok.

Kövéri. Ezt a papirkosárba tettük.

### Gabona-piacz.

Fuchs A. Fia gabona keres. jelentése szerint  
Árak 100 kilogramonként értendőnek,

Szigetvár, 1905. október 13-án.

Buza uj	—	K. 14	60	15	20
Rozs	„	„	11	60	12
Árpa	„	„	11	60	12
Zab	„	„	11	60	12
Csöves tengeri	„	8	—	10	—
Bab uj	„	22	—	23	—

Kiadja a szerkesztőség.

Kakao és csokoládé kedvelők figyelmébe:  
Hoff János-féle

## Kandol-Kakao

a legesekélyebb zsirtartalmu, azért igen könnyen emészthető, soha sem okoz székrekedést, mindazáltal ritka finom íze mellett kiválóan olesó.

Valódi osakis  
Hoff János  
névvel és az oroszlan-  
védjeggyel.

Csomagok a 1/4 kgr. 90 fillér  
1/2 „ 50 „  
Mindenütt kapható.

#### Apró hirdetés.

Melyik szellemes hölgy volna hajlandó? levelezésbe lépni egy helybeli fiatal emberrel szórakozás céljából, — házasság nincs kizárva. „Dr.“ jellegével a „Delsomogy“ kiadóhivatala címére küldött levél felbontatlanul kézbesítetik. Postrestante válaszra a levélben aláírt álnév szolgál.

2894

1905. tkv.

### Árverési hirdetményi kivonat.

A szigetvári kir. jbiróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy **Jakab József rózsafai lakos** Ifj. Nagy János nemeskei lakos végrehajtást szenvedő elleni 200 korona tökekövetelés és járulékal iránti végrehajtási ügyében a szigetvári kir. járásbíró-ság területén lévő, a nemeskei 90 sz. tjkvben felvett A. I. 15/b hrsz. 13 sorszám ház, udvar és kertre, 1741 koronában, az u. o. + 194 hrsz. ingatlanokra pedig az árverést 182 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1905 évi december hó 13-ik napján délelőtt 11 órakor a községi bíró házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 174 K. 10 fill. illetve 18 K 20 fill. készpénzben, vagy az 1881: LX. t.-cz. 42.§-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában, kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Szigetvár 1905. évi szept. hó 30. n.

A szigetvári kir. járásbíró-ság mint telekkönyvi hatóság.

Vásárhelyi albiró szabadságon.

Molnár  
kir. albiró.

## Szigetvár díszje!

### Párisi Nagy Áruház és a Központi Verseny Áruház!

20% olcsóbb mint bárhol!

Legnagyobb raktár Női kabátokban 6—8—10 egész 20 frt-ig.  
Óriási választék Szörme árukban 1.20—1.80—3.50—5 egész 20 frt-ig.  
Costüm és Angol szövetekben 24—35—50—70 krj. egész 4 frt-ig.

#### Selymekben állandóan nagy raktár!

Czipőkben kizárólagos nagy raktár:

U. m. Gyermekek czipő 30—50—70—1.— 1.20—1.50—2.50 frt-ig.

Női Box és Chevró 2.20—2.80—3.50 5 frt-ig.

Férfi „ „ 2.50—3.50—4.50—6 frt-ig.

Vadász csizmák és harisnyákban valamint valódi Pichler-féle kalapokban nagy raktár, A n. é. közönség b. pártfogását kéri

Kertész Miksa a fenti áruház tulajdonosa.

## Keil-lakk

legkitünőbb mázólo-szer puha padló számára.

Keil-féle viasz-kenőcs kemény padló számára.  
Keil-féle fehér „Glasur“ fénymáz 90 fill.  
Keil-féle arany-fénymáz képkereteknek 40 fill.  
Keil-féle szalmakalap-festék minden színben.

Midenkor kaphatók:

Oscsodál Gusztáv cégénél Szigetváron.

# Nagy választék!

Ruhakelmék

Selymek

Pargetok

Női confectió

Szörmeárúk

Jägerárúk

Sárczipők

és

lópokrócokban

Olcsó árak!

Pontos kiszolgálás!

Deutsch Dávid fia

divatruházában

**SZIGETVÁROTT**

(Takarékpénztár épületben.)

## Neumann Lipót

legnagyobb czipő raktára

**SZIGETVÁRON**

Biedermann Rész.-u. Ferenczrendiek házában.

Tisztelettel értesitem a nagyérdemű közönséget miszerint az őszi és téli idényre a legujabb és legdivatosabb férfi női és gyermek czipőket mindig állandóan raktáron tartok.

Gyermek czipő finom borju bőrből 50 kr.-tól egész 2 f. 50-ig.

Leány czipők finom borjubőrből 1—3 f.

Gyermek és leányka box vagy chevró finoman elkészítve 2—4 frt.

Női félczipő finom borjubőrből 1.50—4 f.

Női czugos vagy magas füzös 250—5 f.

Uri czipő finom borjubőrből 4—12 f.

Mérték után a leggyorsabb és legpontosabb kiszolgálás.

**Mérsékelt árak.**

### ÉN, CSILLAG ANNA

185 cm óriás hosszú Loreley-hajamat, az általam feltalált kenőcs 14 havi használata után érttem el. Ezen kenőcs az egyedüli szer a haj ápolására, a fejbőr erősítésére; uraknál erős és teljes szakált növeszt és már rövid idei használata, úgy a hajnak, mint a szakállnak természetes fényt és teltséget kölcsönöz és megóvja ezeket a korai megöszléstől egész a késői aggkorig.

Egy tégely ára  
1, 2, 3 és 5 frt.

Postai szétküldés naponként az összeg előzetes beküldése vagy utánvétellel az egész világba a gyárból, hova minden rendelés intézendő.

CSILLAG ANNA,  
WIEN, I., GRABEN 100.



# Óriási SZERENCSE TÖRÖK-nél!

**Felülmulhatatlan** az a szerencse, mely bankházunknak kedvez. Rövid idő alatt 21 millió koronánál több nyeresémet fizettünk ki nagyrabecsült vevőinknek; ezek között a két legnagyobb nyeresémet, és pedig:

kétszer a nagy jutalmat, a **600.000** koronás főnyeresémet,

a legnagyobb **400.000** koronás főnyeresémet,

továbbá 4 a **100.000**, 3 a **90.000**, 2 a **80.000**, 3 a **70.000**,

3 a **60.000**, több **50.000**, **40.000**, **30.000**, **25.000**, **20.000**,

**15.000** és ezen kívül számtalan **10.000**, **5.000**, **2.000**, **1.000**, **500** koronás és egyéb nagy nyeresémet.

Ennélfogva ajánljuk, hogy a legközelebb kezdődő, a világ legesélydusabb osztálysorsjátékában vegyen részt és rendeljen nálunk egy szerencsesorsjegyet.

A most kezdődő 17-ik magyar osztálysorsjátékban **110.000** sorsjegyre ismét **55.000** pénznyeresémet jut

és összesen **14 millió 459.000** koronára hatalmas összeget sorsolnak ki:

Rendelje meg a neve mellett

álló szerencseszámot!

Sok pénz széppé varázsolja az életet! Talán meglepi a férj a feleséget vagy az asszony az urát a neve mellett álló sorsjegy megvétele által ev főnyeresémmel. A véletlen nagy szerepet játszik az életben és könnyen meglehet, hogy éppen egy szerencses véletlen folytán a neve mellett számot utaltatta, melyre egy nagy nyeresémet jut.

Adám, Adel	12108	Dezso, Erzsébet	65878	Iván, Jolán	2398	Otto, Melánia	21451
Adólar, Agnes	3223	Ede, Esz er	4048	Jakab, Józsa	93322	Ódön, Marcsisz	55177
Adólf, Agóta	22037	Elek, Etei	41799	János, Judith	35597	Pal, Neszti	2787
Agoston, Amália	60017	Elemér, Flóra	197273	Jenő, Juliska	54895	Péter, Olga	51515
Aladár, Anna	41777	Emil, Franciska	32443	József, Karolin	17339	Pista, Paula	101969
Albert, Anatólia	74369	Enire, Frida	32777	Kálmán, Katicka	63775	Richard, Pelagie	34855
Alfréd, Apollonia	20292	Ernö, Genoveva	52551	Károly, Katalin	48741	Róbert, Petronella	79787
Ákos, Aranka	191001	Erzenc, Gertrud	12111	Kornél, Klára	66344	Rudolf, Piroška	12533
Ambrus, Berta	50991	Erzenc, Gertrud	12111	Kristóf, Klótild	3279	Salamon, Regina	65227
András, Blanka	35236	Erzenc, Gertrud	12111	Kriszta, Katalin	109707	Samu, Rozsika	17718
Antal, Gerjula	2392	Gábor, Hedvig	20399	László, Krisztina	59919	Sándor, Rozália	38107
Arnold, Boriska	90372	Jaspar, Helena	79747	Lia, Kunigunda	96622	Simon, Sári	107397
Arpád, Betti	32117	Jersei, Henriet	51631	László, Laura	21624	Tamás, Sarolta	48564
Arthur, Bella	105317	Jos. Hermina	65897	László, Lenke	60022	Tibor, Szerena	74377
Aurél, Brigitta	19223	Judit, Hilda	7736	László, Leonia	6270	Tihamér, Theodora	2727
Attila, Cecília	52339	Jörgy, Isolyka	55487	Martus, Lidia	31484	Tivadar, Terez	34950
Balázs, Cornelia	71397	Júlia, Iduska	33375	Marton, Lina	95297	Tóbiás, Terus	55477
Balint, Dóra	24034	Henrik, Hoda	31477	Mátyás, Ludmilla	52977	Vendel, Valeria	20005
Barnabas, Boritya	9001	Keremán, Ilma	92497	Mihály, Lujza	24292	Viktor, Veronika	101011
Bela, Cecília	35277	Hugó, Ilca	46495	Miklós, Magdolna	65146	Vilmos, Viktória	50908
Benedek, Eufemia	10885	Imre, Irén	12115	Miksa, Melvie	18562	Vince, Vilma	12413
Bernát, Emma	51377	Ilies, Irma	45273	Mór, Marzi	12306	Zoltán, Zsófia	65565
Daniel, Erzsébet	19101	Imre, Isabella	10333	Sándor, Mária	109689	Zsigmond, Zsuzsanna	5463
David, Eva	19861	István, Janka	27174	Orbán, Mártha	36781		
Denes, Erika	24157	Izidor, Jozanna	33977	Orbán, Matild	67197		

Legnagyobb nyeresémet esetleg **1.000.000** korona;

továbbá 1 jutalom 600.000, 1 nyeresémet 400.000, 1 a 200.000, 2 a 100.000, 1 a 90.000, 2 a 80.000, 1 a 70.000, 2 a 60.000, 1 a 50.000, 40.000, 5 a 30.000, 3 a 25.000, 8 a 20.000, 8 a 15.000, 36 a 10.000, korona és még sok egyéb nyeresémet.

Az I. osztályu sorsjegyek tervszerű árai:

1/8 eredeti sorsjegy frt — .75, vagy K 1.50; 1/4 eredeti sorsjegy frt 1.50 vagy 3 korona

1/2 " " " 3. — " 6. —; 1 " " " 6. — " 12 "

A sorsjegyeket utánvétellel vagy az összeg előzetes beküldése ellenében küldjük. Hivatalos tervezet díjtalanul. Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre kérünk azonnal, de legkésőbb

**f. évi október hó 22-éig**

hozzánk bizalommal beküldeni, miután fenti szerencseszámok gyorsan elfogynak.

# TÖRÖK A. és Tsa

Sürgöncim: — bankháza, BUDAPESTEN — Sürgöncim: —  
Törökek, Budapest. Törökek, Budapest.

Hazánk legnagyobb osztálysorsjáték-üzlete.

Főuradánk osztálysorsjáték-üzletei:

Központ: Teréz-körut 46a. I. fiók: Váci-körut 4/a.

II. fiók: Múzeum-körut 11a, III. fiók: Erzsébet-körut 54a.